

DELABIE

**TEMPOSOFT
TEMPOSOFT 2**

NT 740

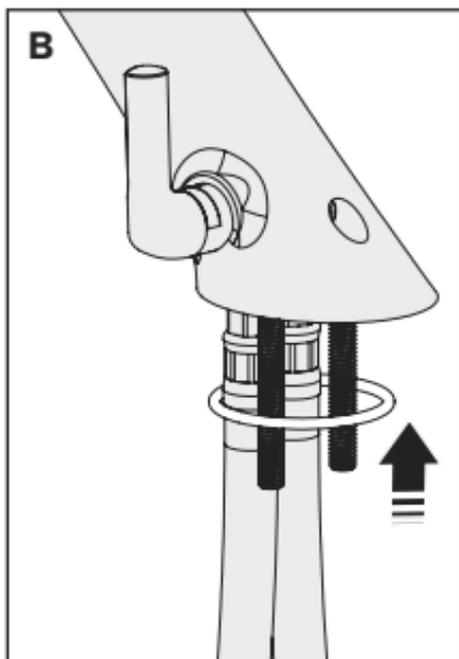
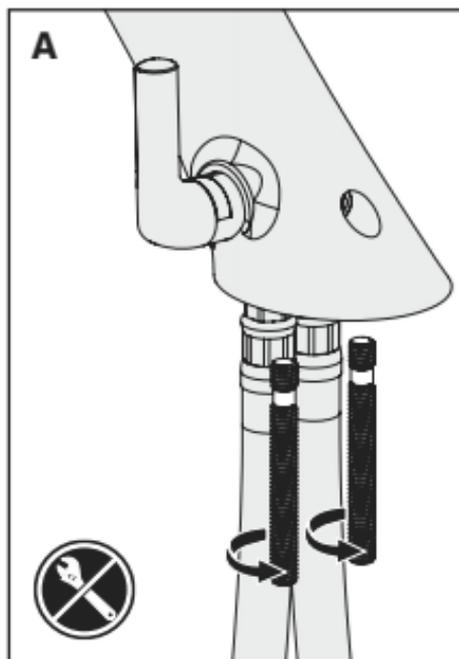
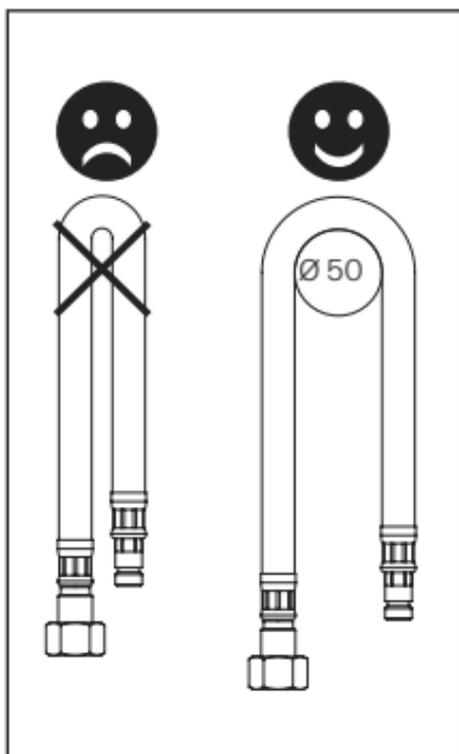
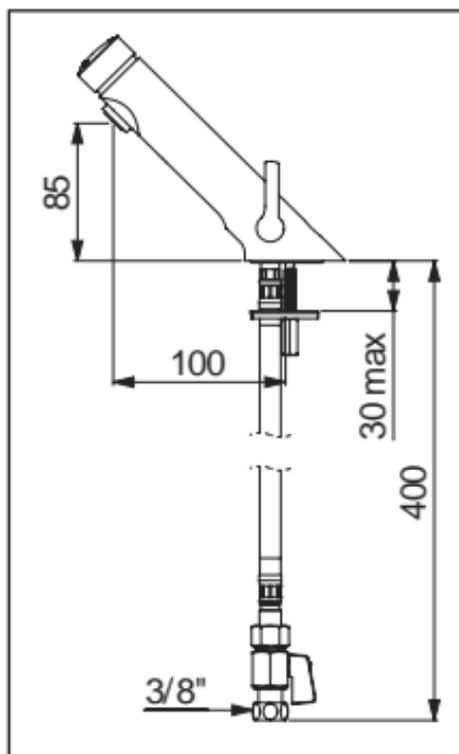
Indice J

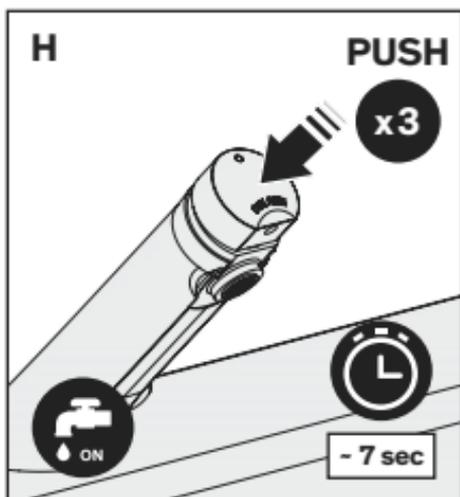
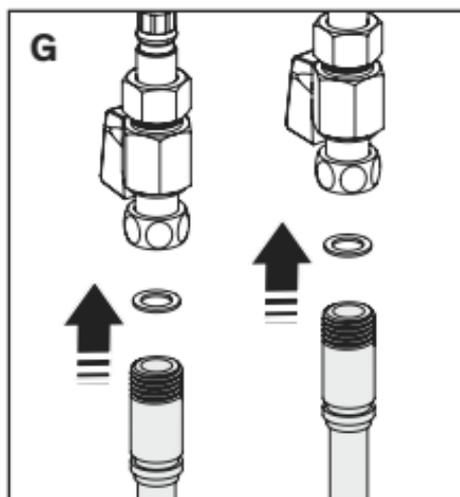
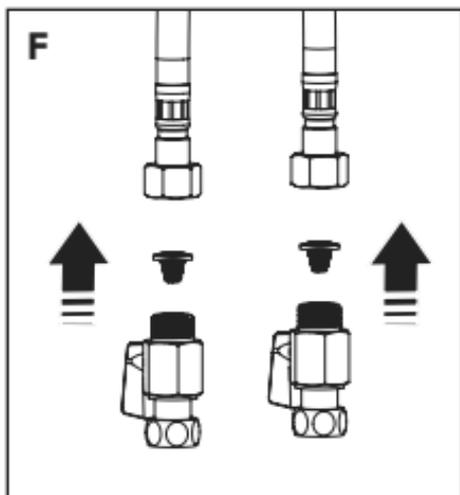
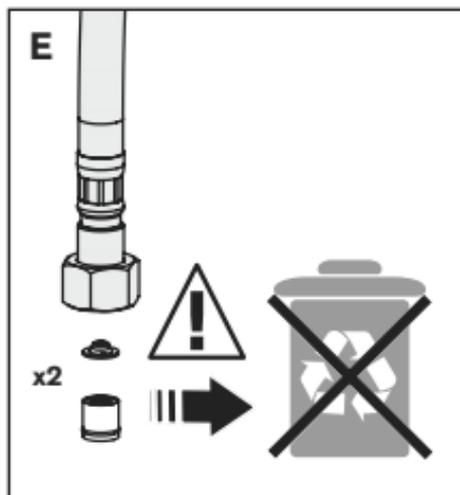
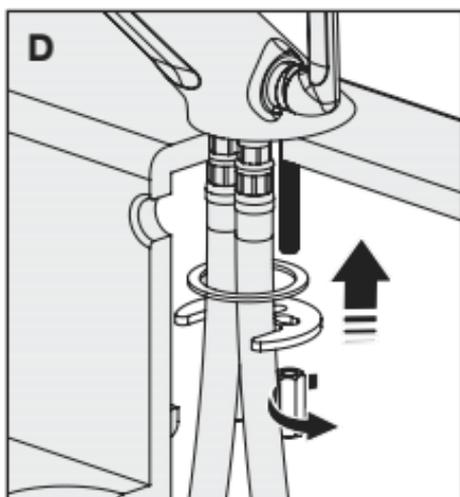
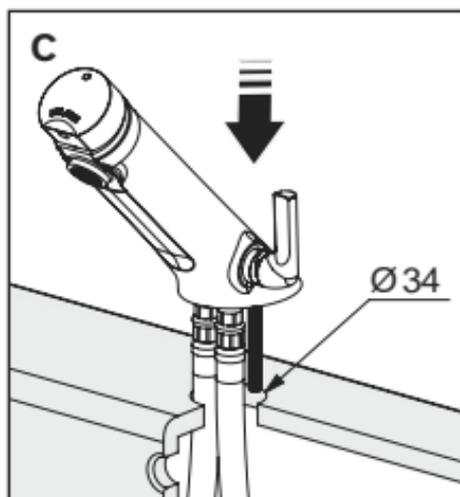
- FR** *Robinetterie temporisée à déclenchement souple*
- EN** *Soft-touch, time flow mixer/tap and valve*
- DE** *Selbstschluss-Armaturen mit besonders leichter Betätigung*
- PL** *Armatura czasowa z delikatnym uruchamianiem*
- NL** *Zelfsluitende kraan met soepele bediening*
- ES** *Grifería temporizada con pulsación suave*
- PT** *Torneiras temporizadas com abertura suave*
- RU** *Порционная арматура с мягким пуском*

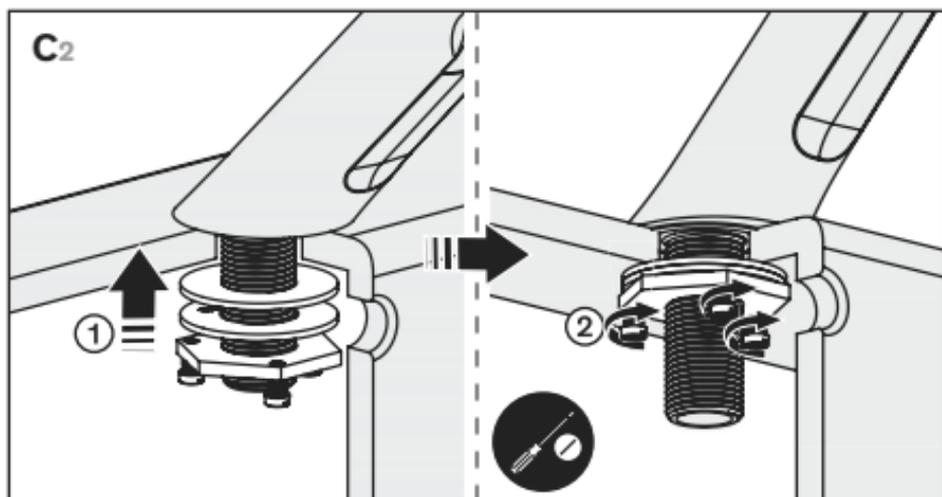
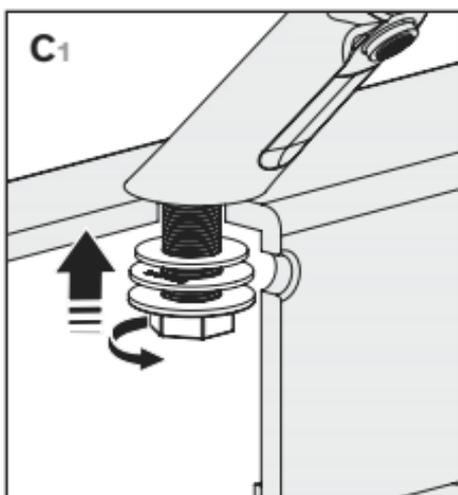
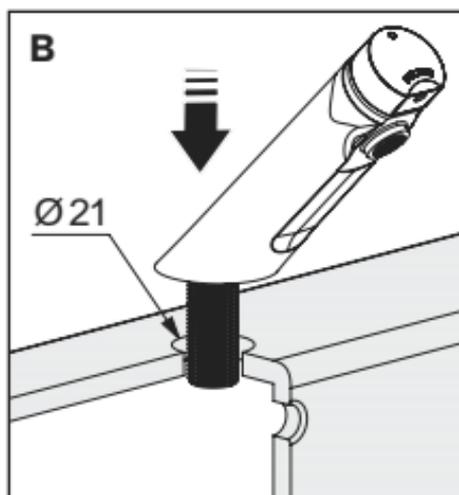
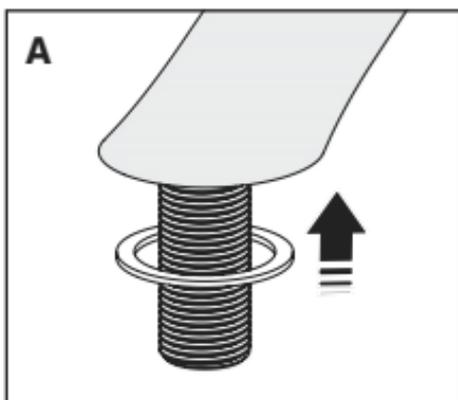
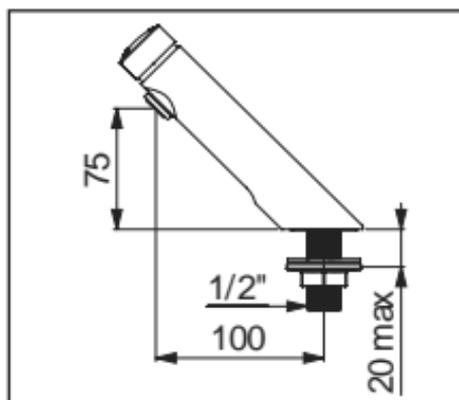


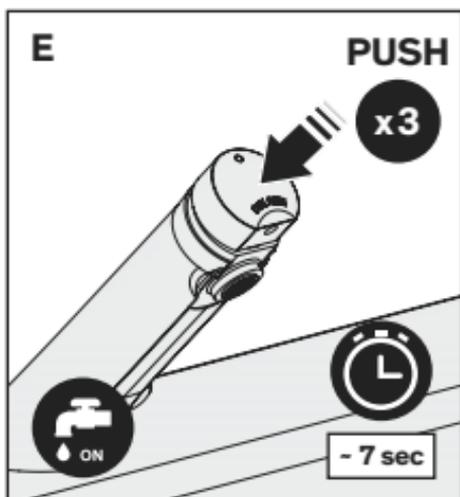
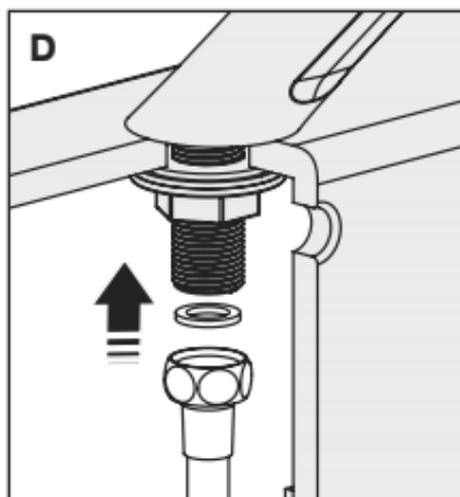
- FR** *Purger soigneusement les canalisations avant la pose et la mise en service du produit.*
- EN** *Thoroughly flush the pipes to remove any impurities before installing and commissioning the product.*
- DE** *Vor Montage und Inbetriebnahme des Produkts die Anschlussleitungen regelkonform spülen.*
- PL** *Dokładnie wypłukać instalację przed montażem i uruchomieniem produktu.*
- NL** *Spoel zorgvuldig de leidingen alvorens tot installatie of ingebruikname van de kraan over te gaan.*
- ES** *Purgar cuidadosamente las tuberías antes de la instalación y de la utilización del producto.*
- PT** *Purgar cuidadosamente as canalizações antes da colocação e utilização do produto.*
- RU** *Перед установкой и подключением устройства тщательно промыть канализационные трубы напором воды.*

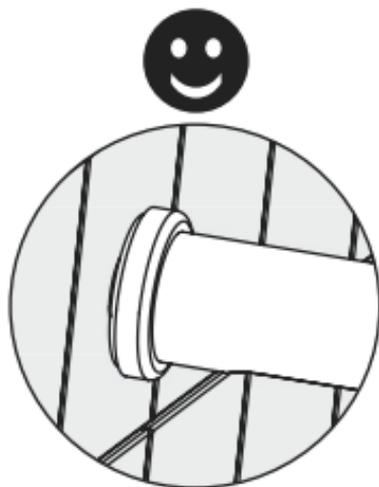
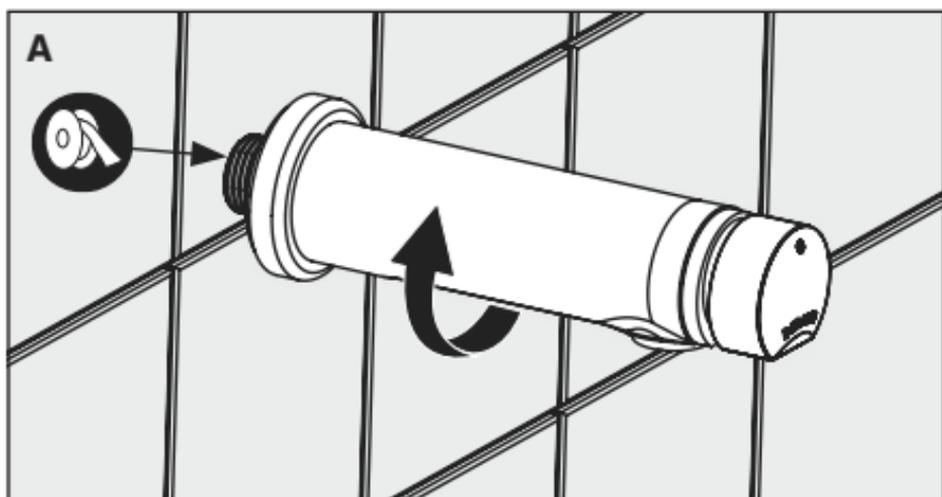
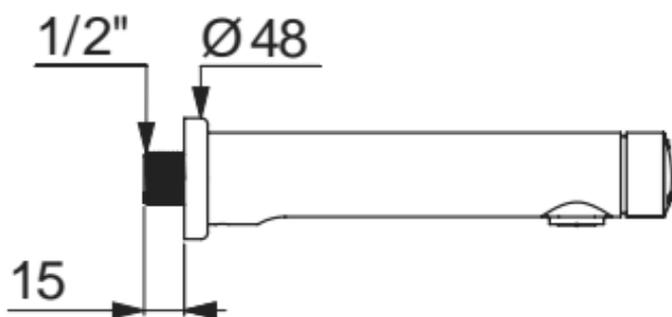


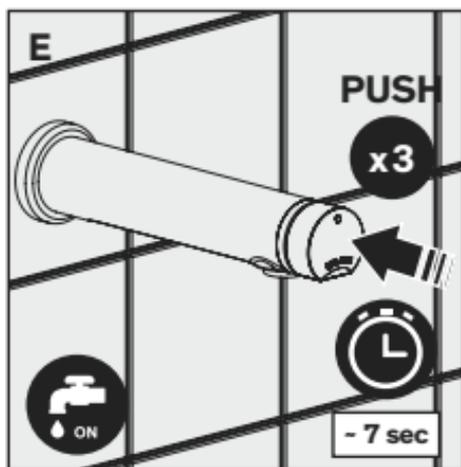
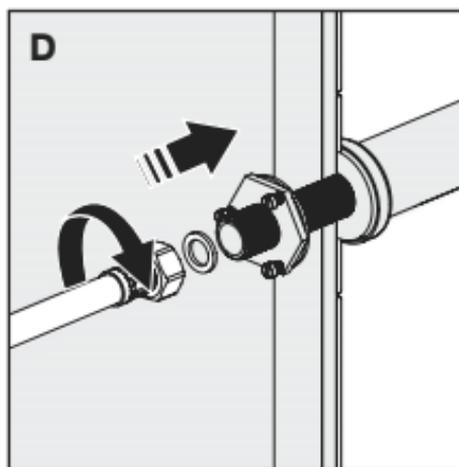
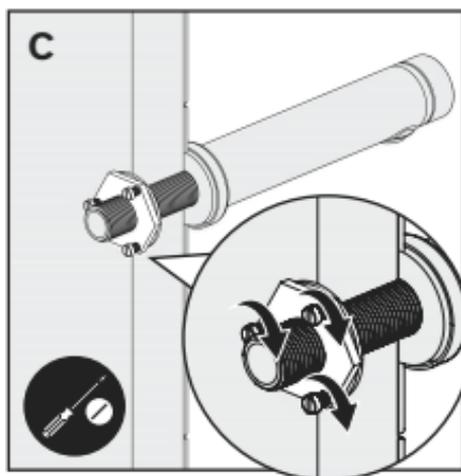
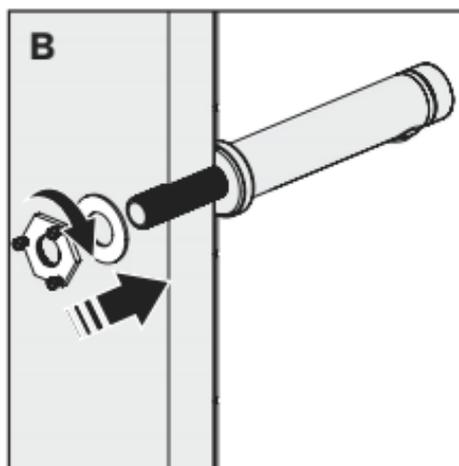
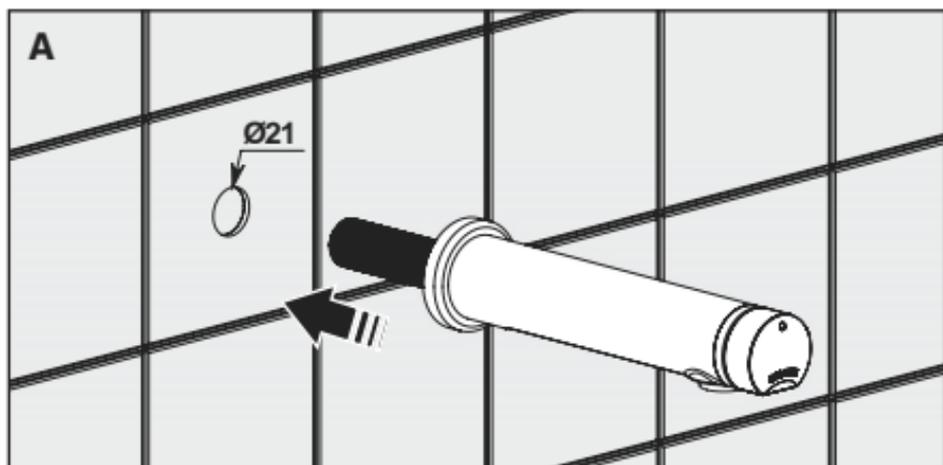
1**742000 - 74200015 - 742000LH - 742100 - 742100LH
742500 - 74250015 - 742510 - 742510LH - 742520**

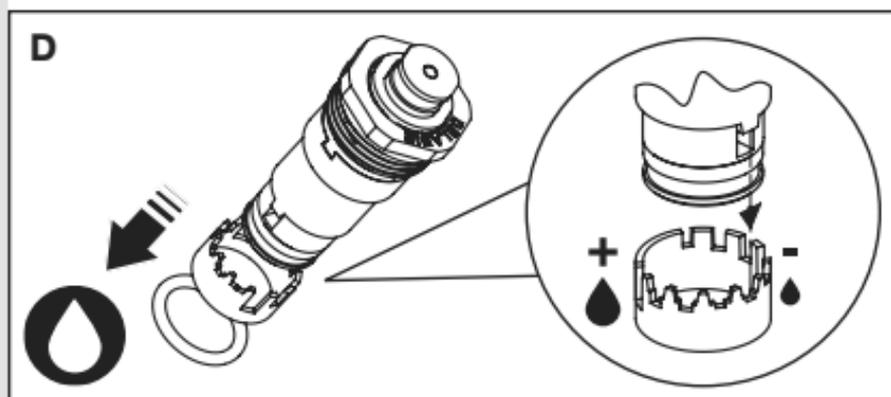
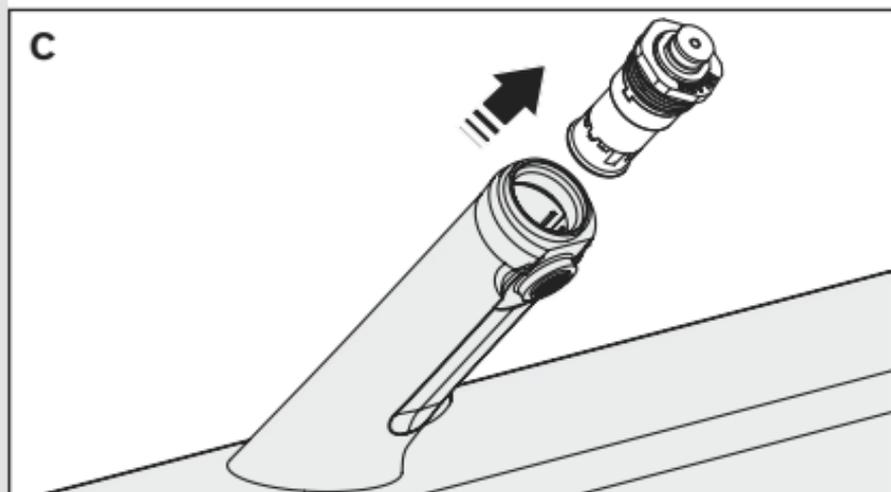
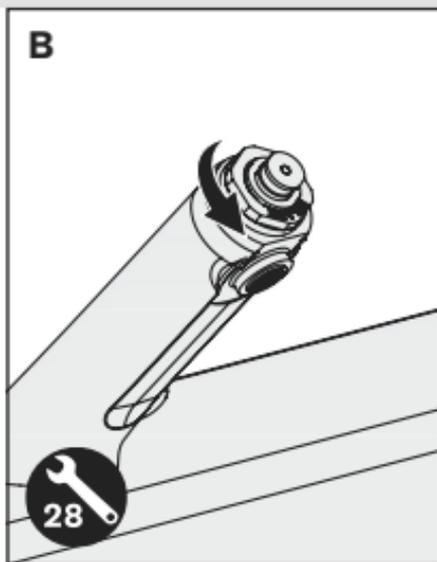
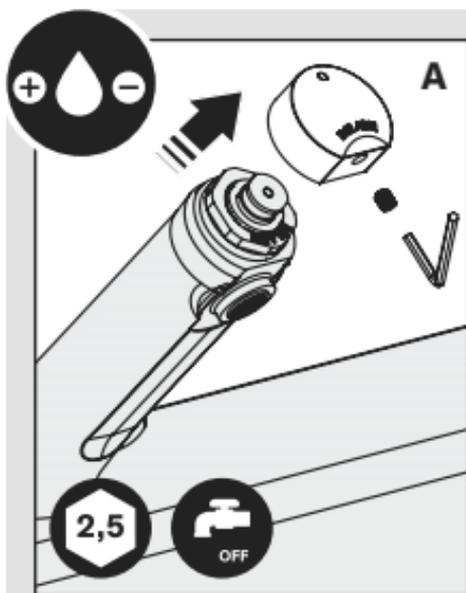






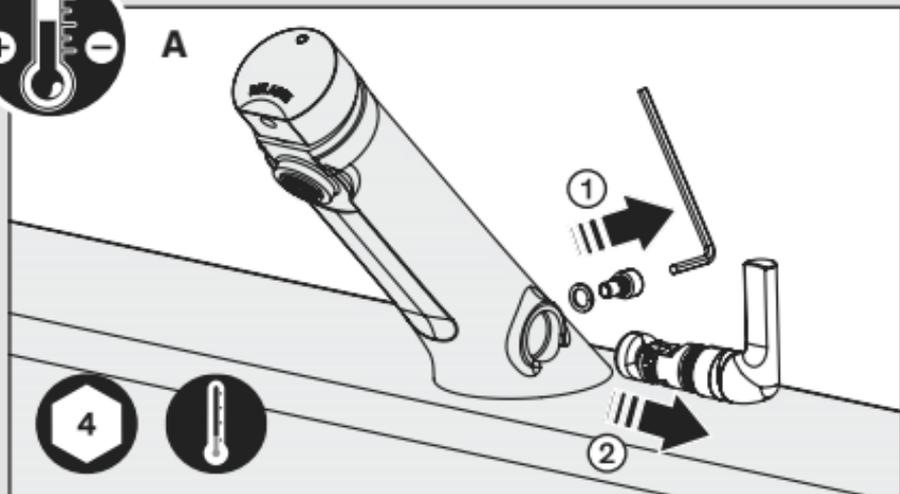
3**741000 - 741500 - 741510AS - 741515
741550 - 741565**



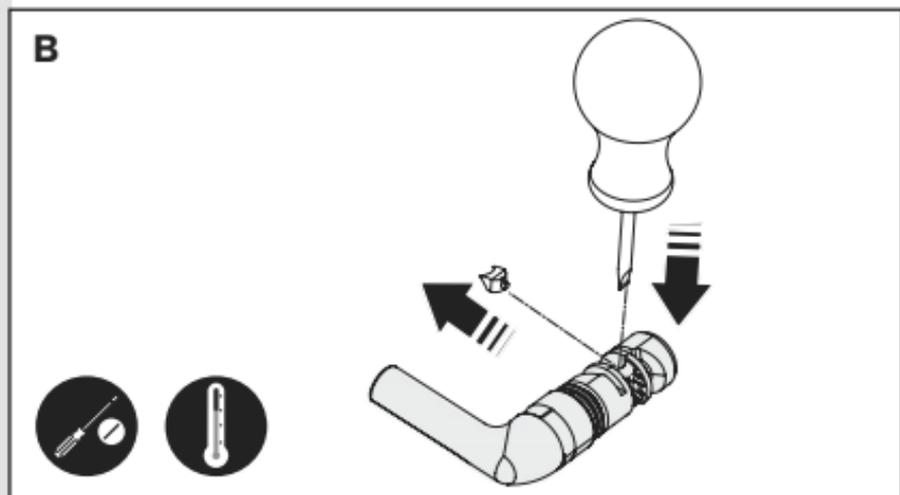




A

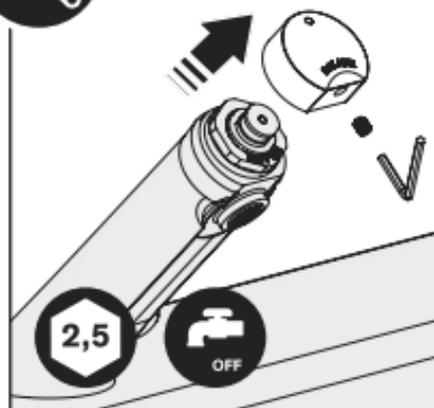


B





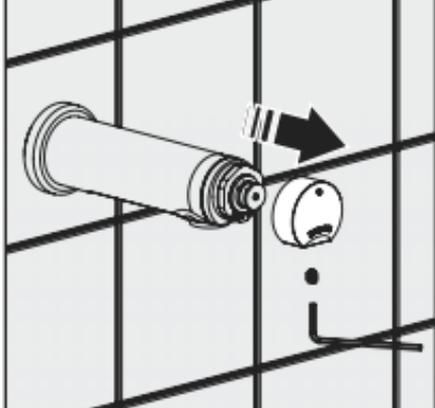
AA1



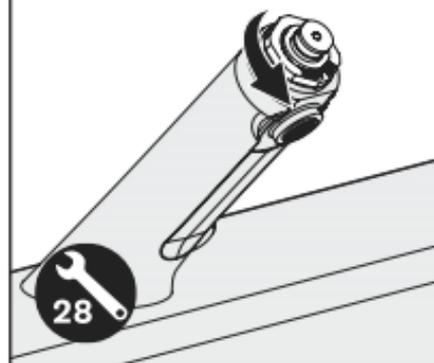
2,5

OFF

AA2

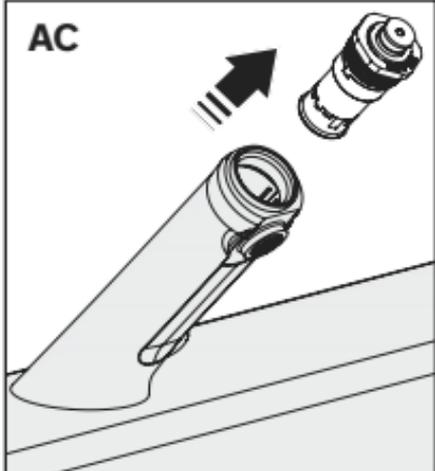


AB

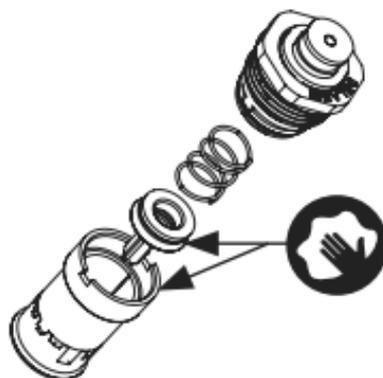


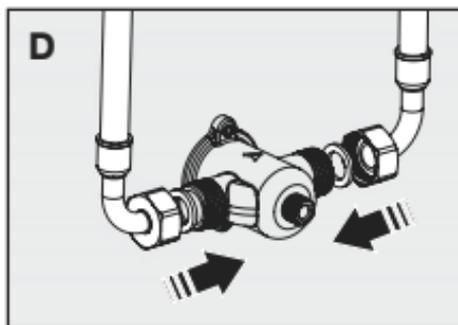
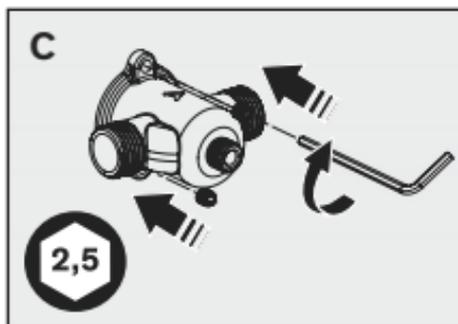
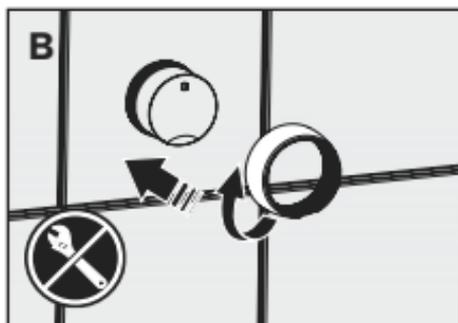
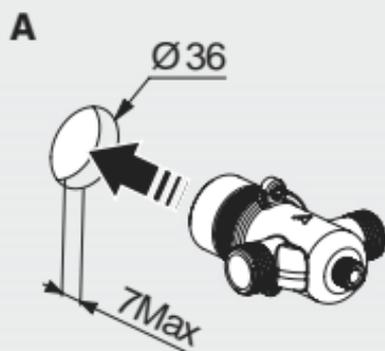
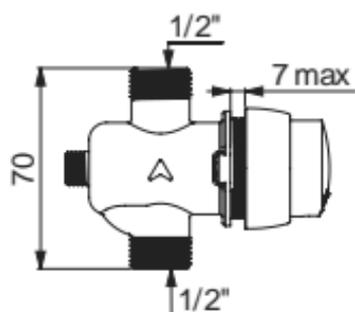
28

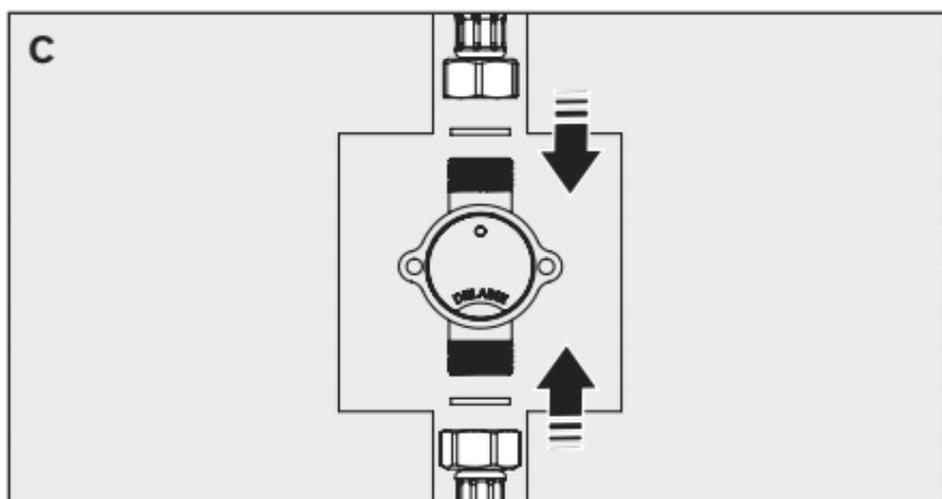
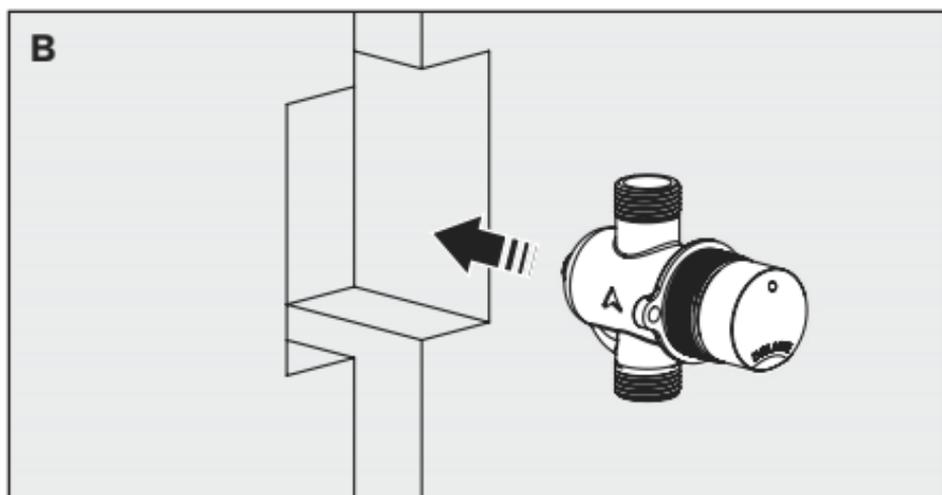
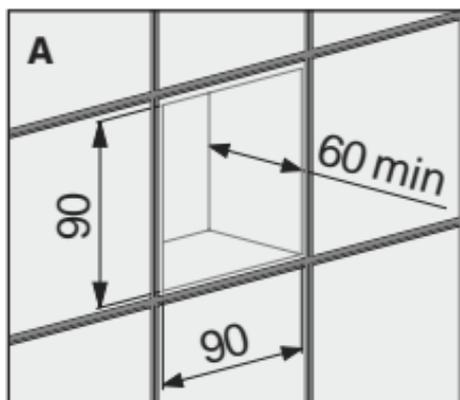
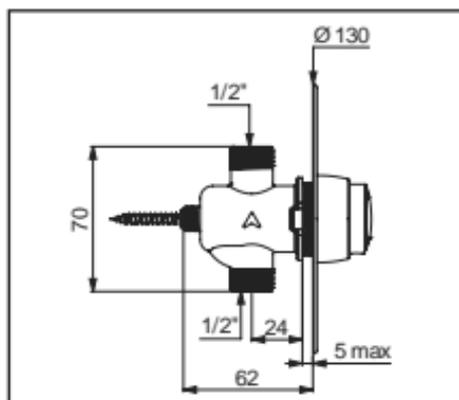
AC

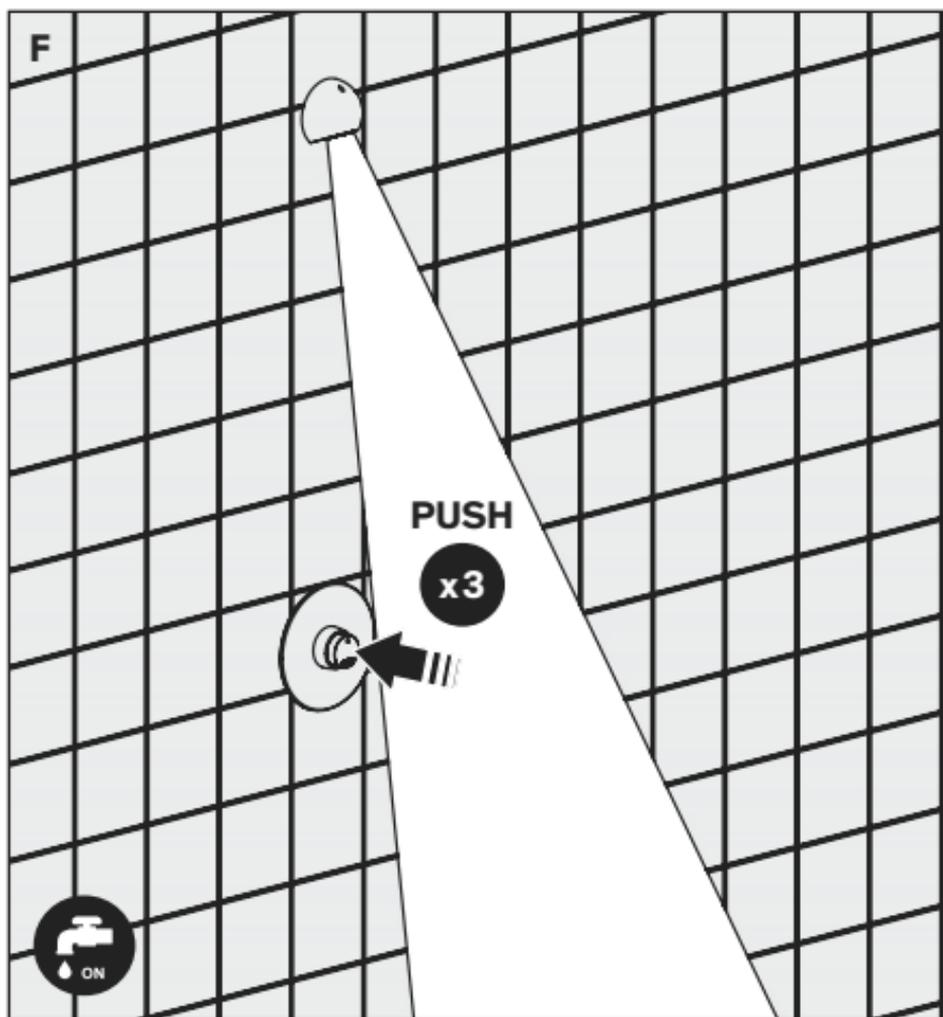
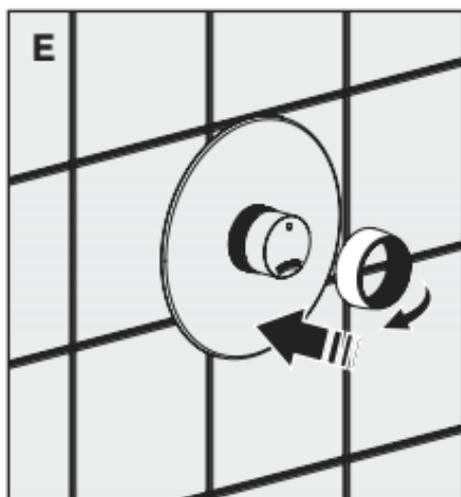
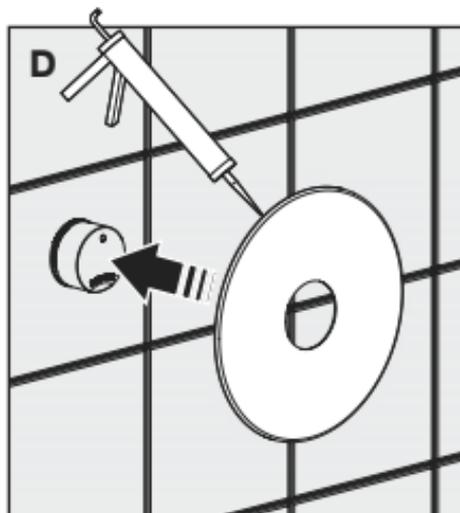


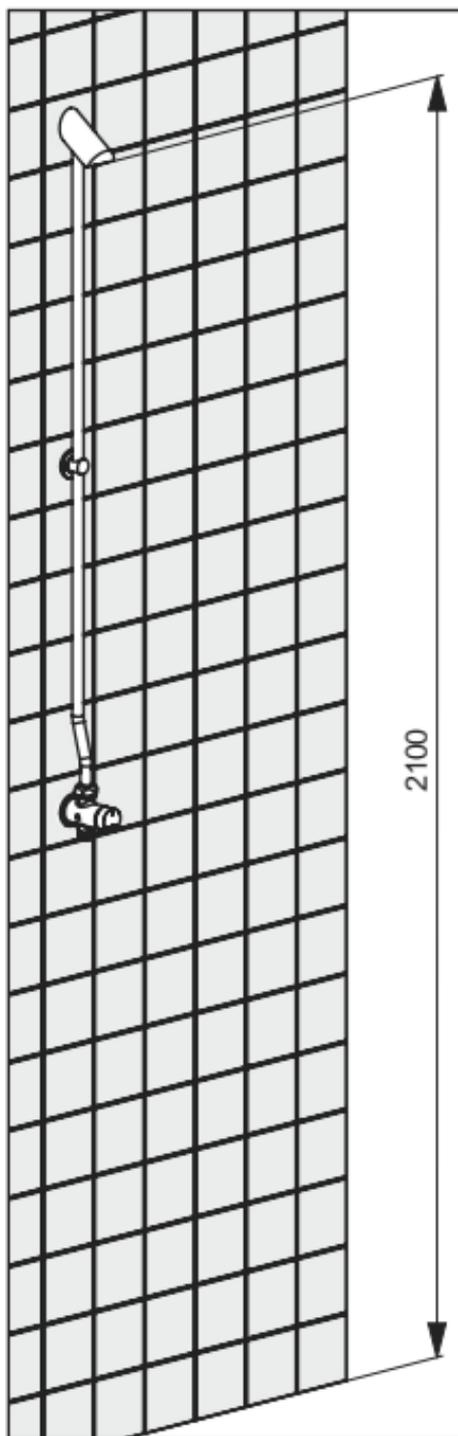
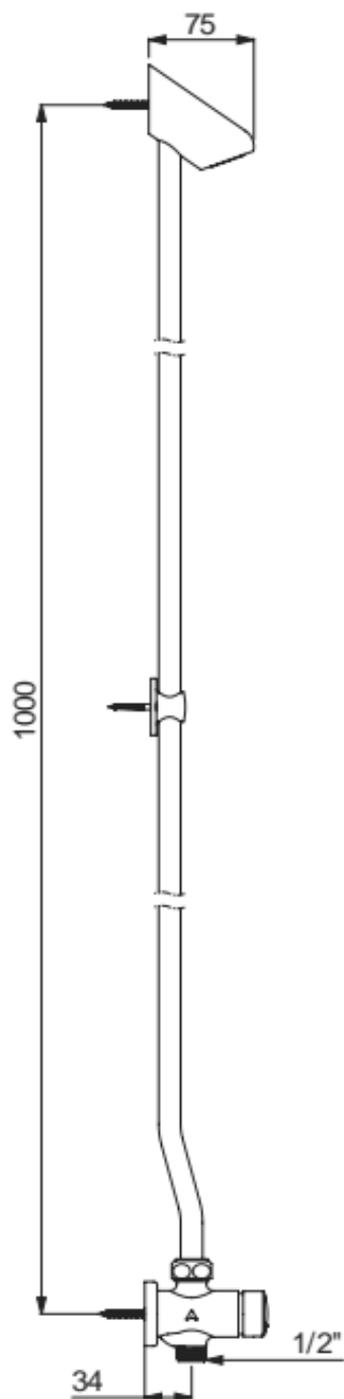
AD

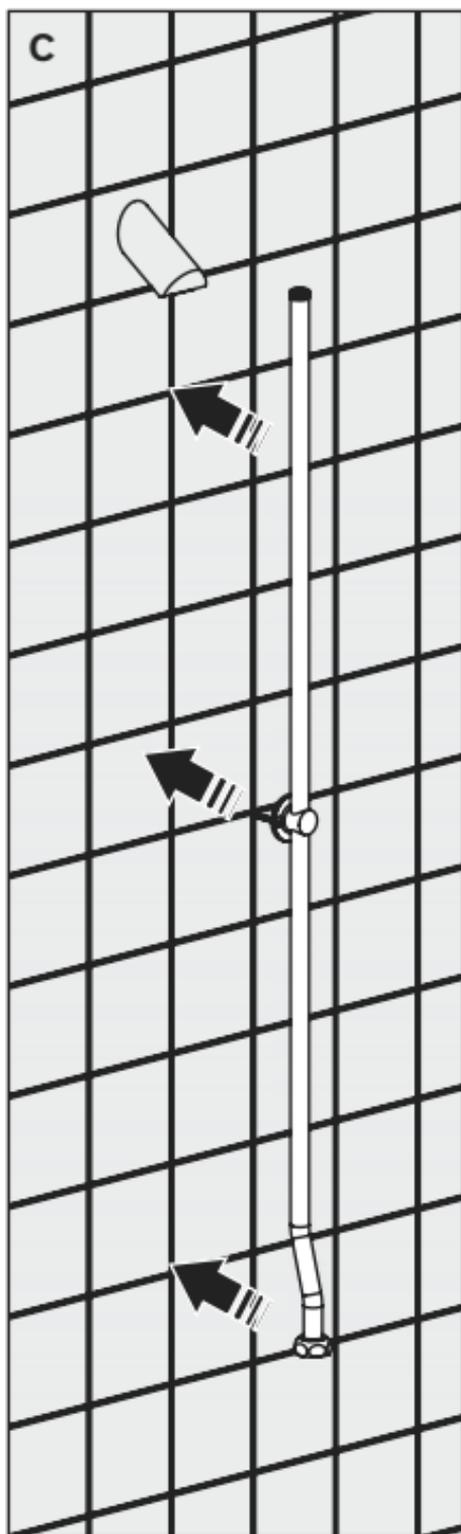
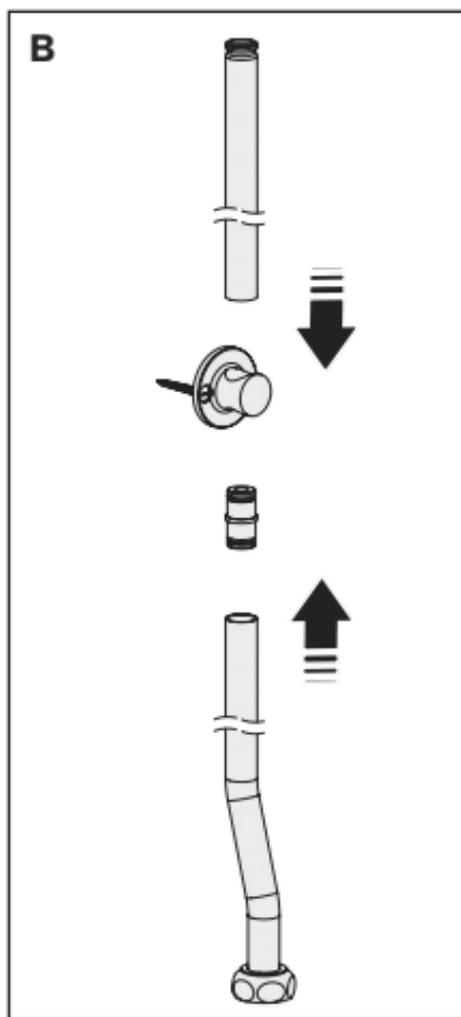
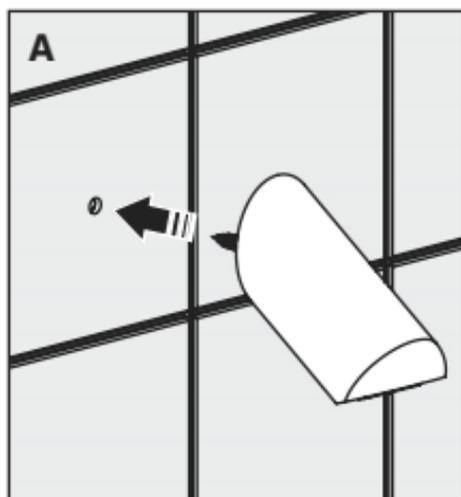


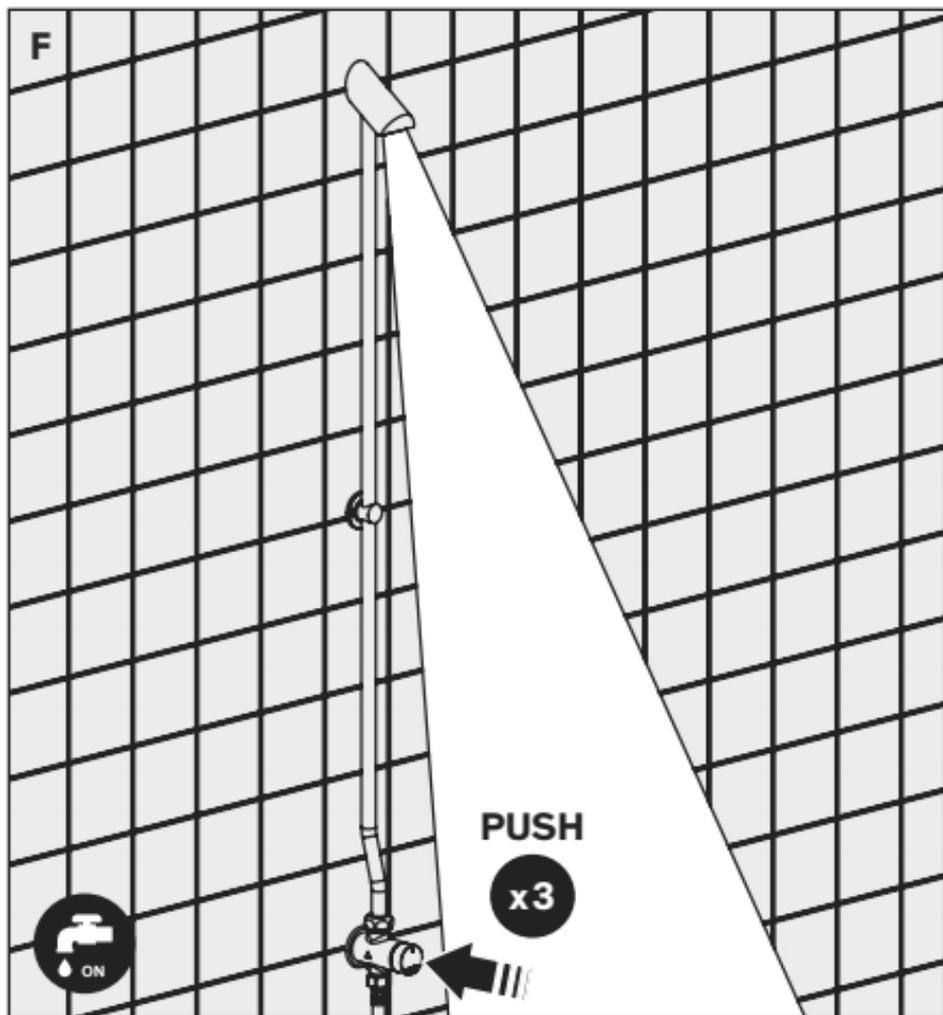
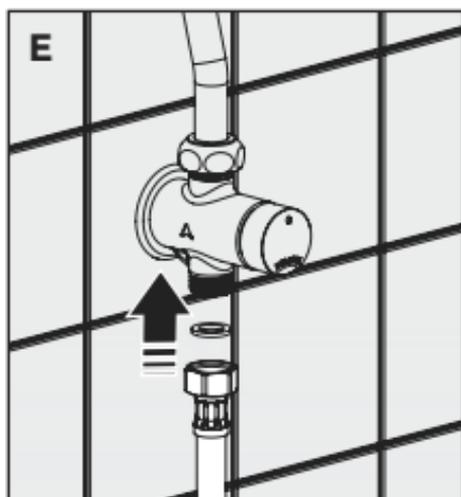
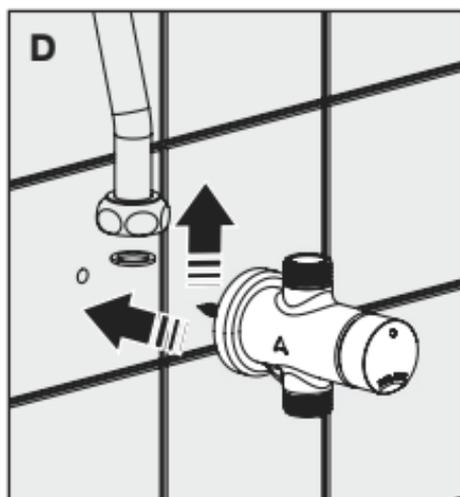






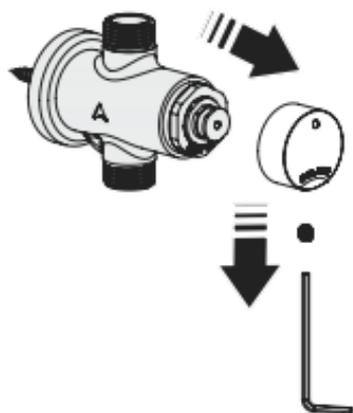




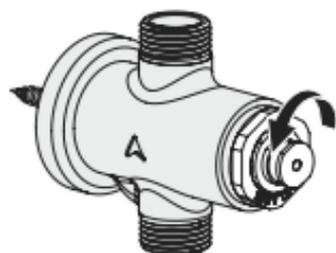




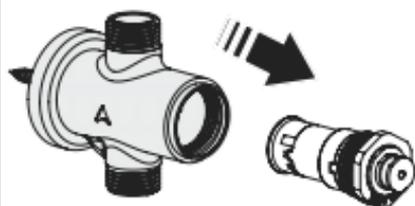
AA



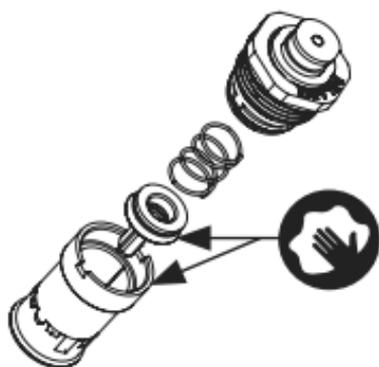
AB

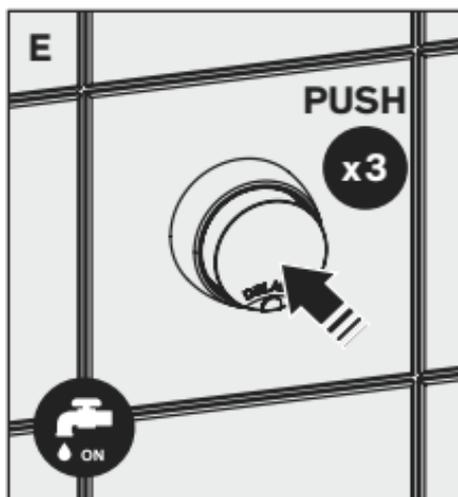
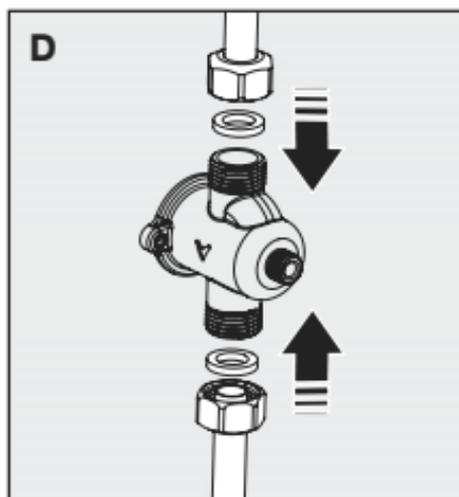
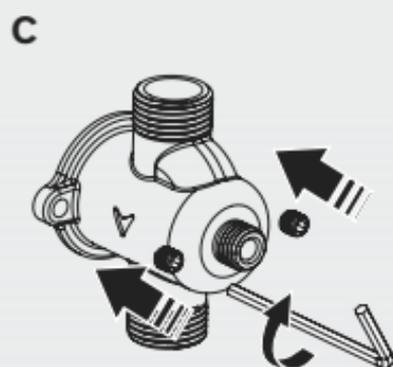
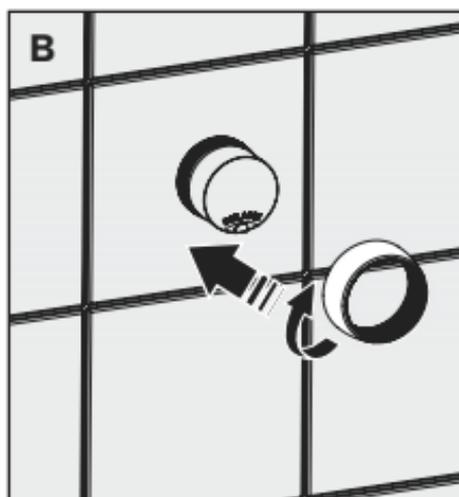
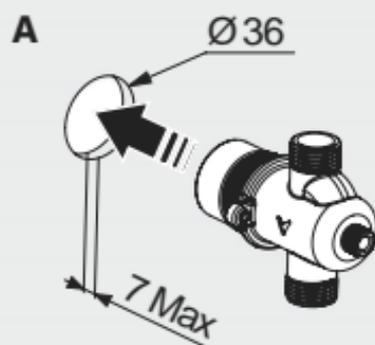
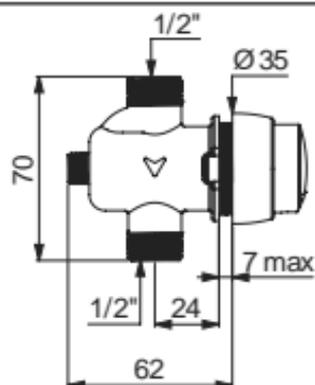


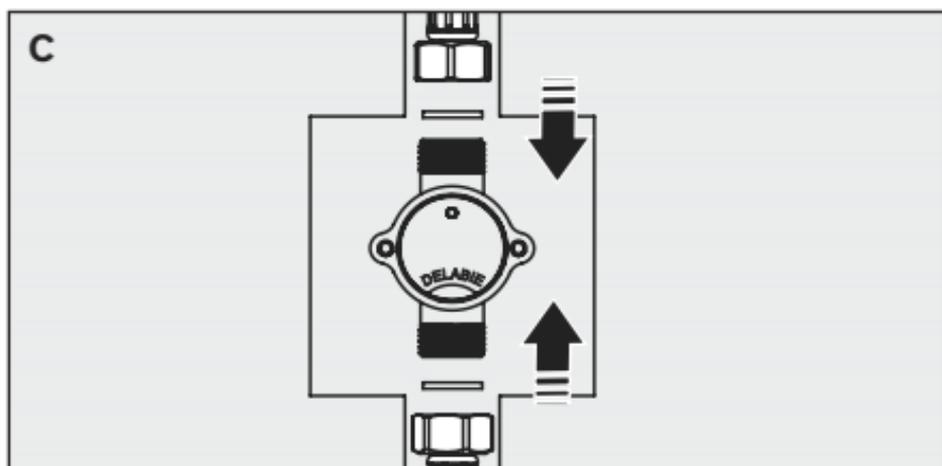
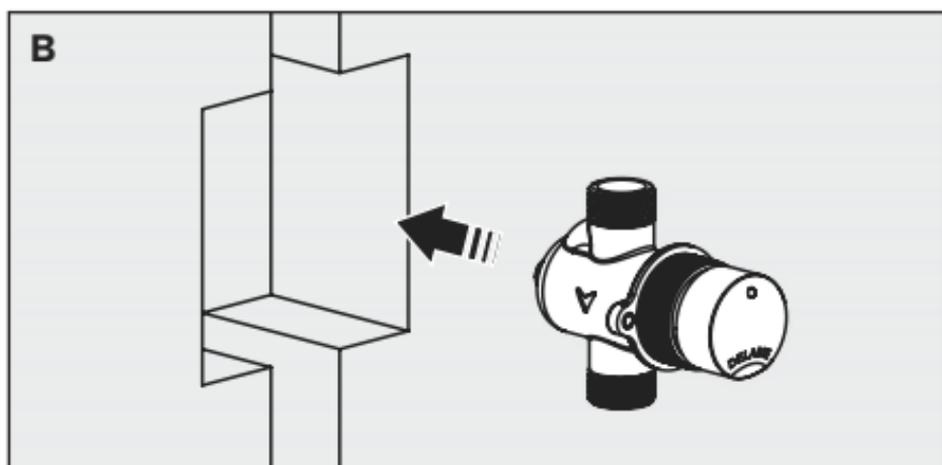
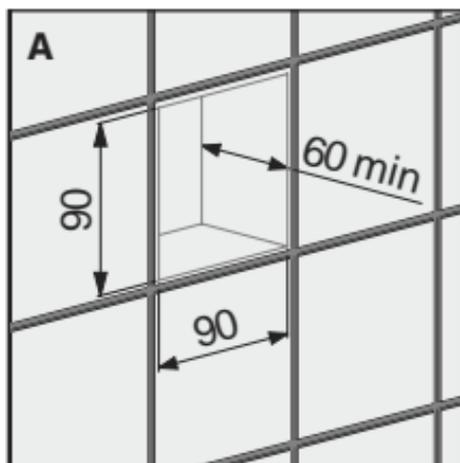
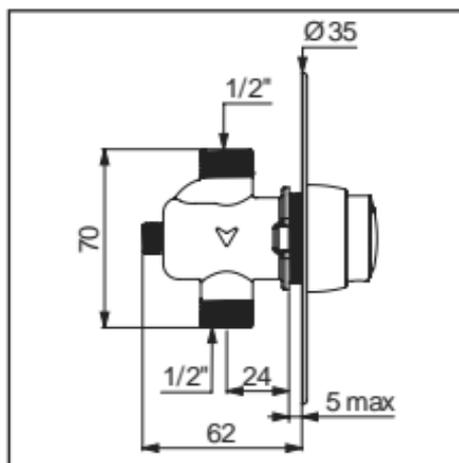
AC

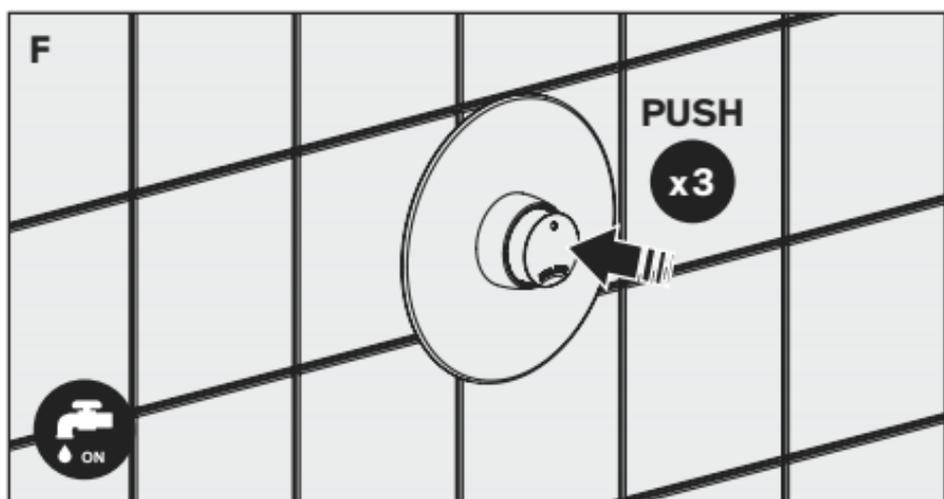
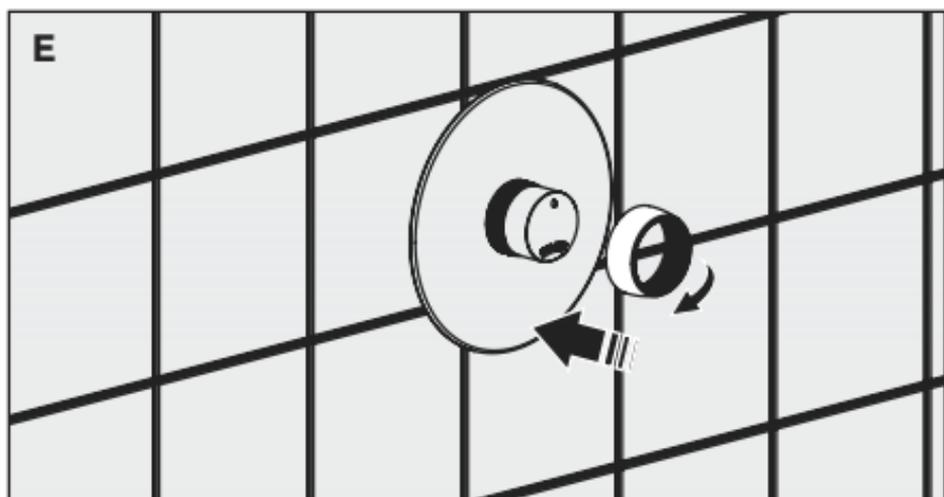
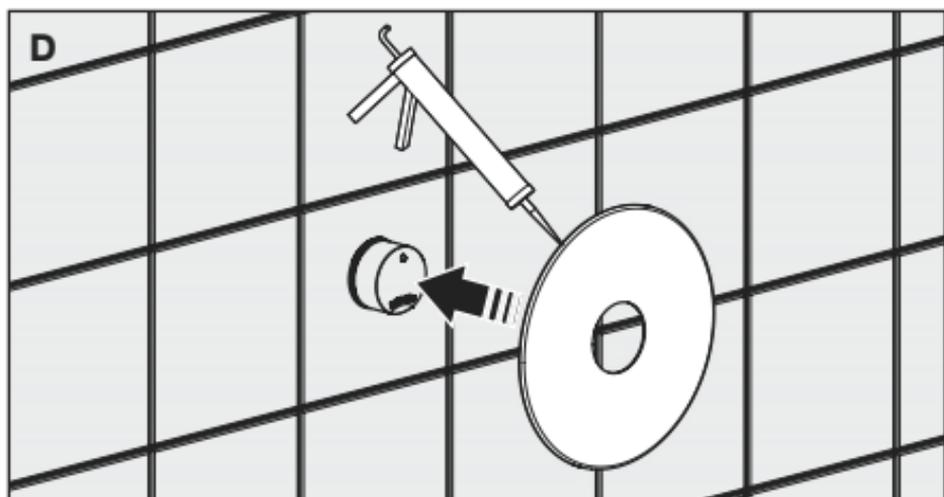


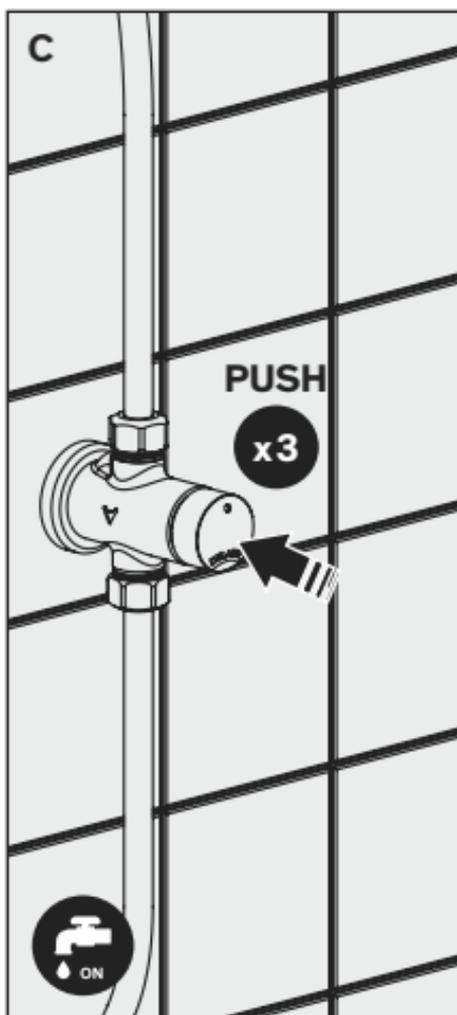
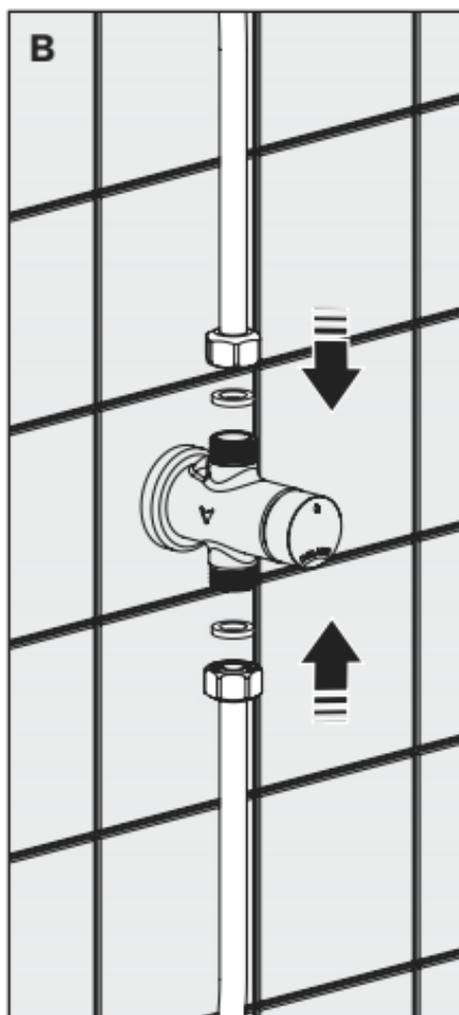
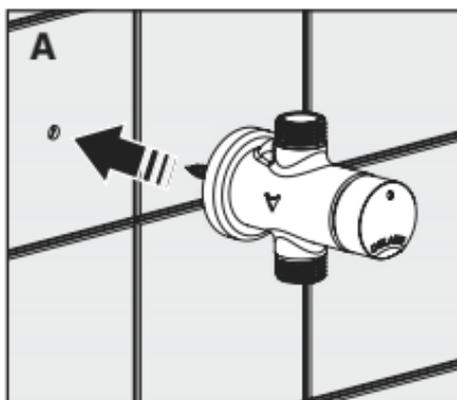
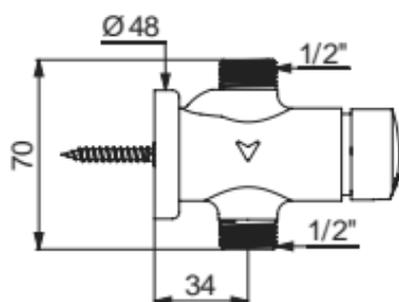
AD





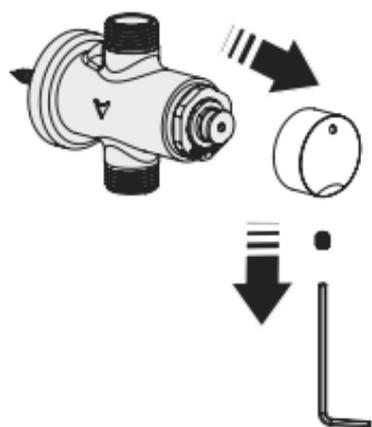








AA



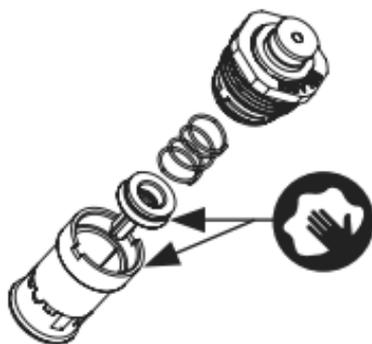
AB



AC



AD



- Abertura por pressão no botão de pressão.
- Misturadora: escolha de temperatura lateral com limitador de temperatura regulável.
- Fecho automático temporizado a ~7 segundos para lavatórios (+/- 3 segundos a 3 bar), ~3 ou 7 segundos para urinóis (de acordo com o modelo) e ~30 segundos para duchas (-10/+5 a 3 bar).

INSTALAÇÃO

- **Torneira:** alimentar com água fria (inserir o dístico azul ou cinza) ou misturada (inserir o dístico vermelho).
- **Misturadora:** alimentar com água fria e água quente a 50°C (recomendado, 70°C máximo), equilibrando as pressões ($\Delta P < 1$ bar). Pressão de alimentação: 10 bar máximo (recomendado: 1 a 5 bar dinâmica).
- **Modelos de duche e urinol:** respeitar o sentido de circulação da água, materializado por seta gravada no corpo da torneira.

É DA RESPONSABILIDADE DO INSTALADOR:

- PROVIDENCIAR A ESTANQUIDADE DO NICHOS DE ENCASTRAMENTO DE MODO A INTERDITAR TODAS AS ENTRADAS DE ÁGUA;
- EM CASO DE PRESENÇA ACIDENTAL DE ÁGUA NO NICHOS DE ENCASTRAMENTO (CONDENSAÇÃO, FUGAS, ...) DE IMPEDIR TODA A ESTAGNAÇÃO E DE ASSEGURAR A EVACUAÇÃO DAS MESMAS PARA O EXTERIOR DO NICHOS DE ENCASTRAMENTO;
- A ESTANQUIDADE DAS JUNTAS ENTRE O ESPELHO OU PLACA INOX E A PAREDE E ENTRE O ESPELHO OU PLACA INOX E O CORPO DA MISTURADORA DEVE SER VERIFICADA PELO MENOS UMA VEZ POR ANO OU QUANTO NECESSÁRIO.
EM CASO DE NECESSIDADE DEVE SER SUBSTITUÍDA.

O desrespeito destes conselhos pode ter como consequência infiltrações na parede, pelas quais a DELABIE não poderá ser responsabilizada.

EM CASO DE DÚVIDA, CONTACTE A ASSISTÊNCIA TÉCNICA DELABIE:
+351 234 303 940.

LEMBRE-SE

- **As nossas torneiras devem ser instaladas por instaladores profissionais**, respeitando as regras em vigor, as prescrições dos gabinetes de estudo e as regras de arte.
- **Respeitar o diâmetro das tubagens** permite evitar os golpes de martelo ou perdas de pressão/débito.
- **Proteger a instalação** com filtros, anti-golpe de martelo ou redutores de pressão diminui a frequência de manutenção (pressão aconselhada 1 a 5 bar).
- **Instalar válvulas de segurança** na proximidade das torneiras facilita a intervenção de manutenção.
- As canalizações, filtros, válvulas antirretorno, torneiras de segurança, de purga, cartuchos e todos os aparelhos sanitários devem ser verificados sempre que necessário e pelo menos, uma vez por ano.

REGULAÇÃO DO DÉBITO

- O débito é pré-regulado de fábrica a 3 l/min para os lavatórios, 6 l/min para os kits de duche (ref. equipadas com chuveiros de duche ROUND, TONIC JET ou GYM), 9 l/min para as torneiras de duche apenas e torneiras de urinol.

MANUTENÇÃO

Atenção: não lubrificar o interior do mecanismo.

CONSERVAÇÃO & LIMPEZA

- **Limpeza do cromado e do Inox :** nunca utilizar produtos abrasivos ou à base de cloro ou ácido. Limpar com água ligeiramente ensaboada, com um pano ou esponja.
- **Riscos de gelo:** purgar as canalizações a acionar diversas vezes a misturadora para vaziar a água nela contida. Em caso de exposição prolongada ao gelo, recomendamos desmontar os mecanismos e colocá-los em local abrigado.

Suporte Técnico e Serviço Pós-Venda:

Tel: +351 234 303 940 - **email:** suporte.tecnico@delabie.pt

Esta ficha está disponível em : www.delabie.pt